



A Voluntary Non Profit Making Educational Organisation.

R.P. 001 Kigali RWANDA

Organisation Educationelle Volontaire Sans But Lucratif.

Doc 001
Date 1995

le 21 juin 1995

Honorable le Ministre de la Defense
B.P. 25
KIGALI

Objet : Arrestation injuste.

Honorable le Ministre,

Nous avons l'honneur de vous informer que le samedi 17/06/1995 à 19h00 en Commune GASHYI (GISHYI), le Coordinateur de notre Association, LA DOLCE-VITA ABANYAMURAVA, Monsieur Jean de Dieu HUKESIMANA a été injustement arrêté par le commandant de la zone de GASHYI-MURURI, le Capitaine GASHYI et le Lieutenant BISHIMBA. Il a été incarcéré pendant 3 jours dans la maison d'habitation de ces militaires au cours desquels il a été battu. Puis il a été transféré au Camp Bilfalaire de Gitarama, d'où il a été libéré le 20/06/1995 à 15h05.

Notre Association qui est d'action humanitaire saisit cette occasion pour vous demander que dans l'avenir, les activités menées par son personnel ne soient pas perturbées surtout lors des descentes sur terrain à l'intérieur du pays.

..../..

Make the world one! Make the world one!
Dolce-vita offers hospital construction, social and economic support services



A Voluntary Non Profit Making Educational Organisation.

R.P. 204 Kigali RWANDA

Organisation Educationelle Volontaire Sans But Lucratif.

Page No. 1

Date :

Veuillez agréer, Monsieur le Ministre, l'expression de notre très haute considération.

LA DOLCE-VITA-ABANYAMURAVA :

1. NGUYENHAI J de Dieu, Président

Nguyenhai J de Dieu

2. KUMAR W Virginia, Trésorière

Kumar W Virginia

3. GABRIEL J Nansonge, Conseiller

Gabriel J Nansonge

4. ~~NGUYENHAI~~ Jean, Secrétaire Gén.

4. KAGAME Charles, Conseiller

Kagame Charles

5. NGUYENHAI J de Dieu, Conseiller.

Nguyenhai J de Dieu

Copie pour information :

- S.R. Monsieur le Président de la République rwandaise
KIGALI
- S.V. Monsieur le Vice-président de la République Rwandaise
KIGALI
- S.M. Monsieur le Président de l'Assemblée Nationale
KIGALI
- Monsieur le Premier Ministre
KIGALI
- Monsieur le Ministre de l'Intérieur et du Développement
Communal
KIGALI
- Monsieur le Ministre de la Justice
KIGALI
- Monsieur le Préfet de Préfecture GIBARWA
- ✓ Monsieur le Préfet de Préfecture KIGALI
- Commandant de Place GIBARWA
- Bourgmestre de KINYINYI
- Bourgmestre de KAGURU

Moko ibyo wabwo cyari? Turabwira ko twabwira cyari?
 Dolce - wite cyari? Turabwira ko twabwira cyari? Turabwira ko twabwira cyari?
 services

DUCHESSA - ALIEN CAROLINA CASSE
 EDUCATIONNELLE VOLONTAIRE
 RWANDA DORE UMMANA WAWE
 B.P.884 KIGALI TEL 00250 53172

Lettres transmises
 22/06/1995

Ministère de Défense	V	
Mém. le Président de la Rep. R.	transmis le 6/6/95	
S. Mr. vice-président de la Rep.	CD	
Assemblée Nationale	transmis	
Ministère le Premier ministre	transmis	
Intérieur et Développement Communautaire	transmis	
Ministère le Directeur de Justice	transmis	
Ministère le ^{Commandant de Place} Préfet de la Préfecture de Kigali	transmis	
Ministère le Préfet de Gitega	transmis	
Mr le Préfet de la Rep. de Kigali	le 21/06/95	
Bayashu de Kayenzi	transmis	
Bayashu de Kanombe	transmis	

Reported to Vice-President, Minister of Defence General Paul Kagame, on June 21, 1995